



Αθήνα 30 Οκτωβρίου 2024

ΕΡΩΤΗΣΗ

Προς: Τον Υπουργό Υγείας Άδωνι Γεωργιάδη

Θέμα: Ελλείψεις διερμηνέων στα δημόσια νοσοκομεία

Όπως γνωρίζετε η επικοινωνία μεταξύ ασθενούς και ιατρού είναι απαραίτητος όρος για την παροχή υπηρεσιών υγείας και σε αρκετές περιπτώσεις η ζωή του ασθενούς εξαρτάται από την σωστή επικοινωνία με τον ιατρό του. Ο ιατρός πρέπει να είναι πάντα σε θέση **να γνωρίζει** πως νιώθει ο ασθενής του για να εκτιμά με ασφάλεια την κλινική του κατάσταση καθώς και **να επικοινωνεί** με ανθρώπους από το περιβάλλον του ασθενούς σε περίπτωση επειγόντων περιστατικών **ακόμα και όταν ο ασθενής ή οι συνοδοί του δεν μιλούν ελληνικά**, επειδή κρίσιμες αποφάσεις για την υγεία και την ζωή του ασθενούς προϋποθέτουν την επικοινωνία και την συνεννόηση μαζί του. Αν ένας αλλοδαπός ασθενής αντιμετωπίζει ένα έκτακτο πρόβλημα, όπως π.χ. μια επιπλοκή τοκετού ή μια διαβητική κρίση, **η ζωή του θα κινδυνεύσει άμεσα** αν δεν είναι σε θέση να περιγράψει στον ιατρό του το ιστορικό και τη συμπτωματολογία του.

Για αυτό τον λόγο ο ρολος διερμηνέων στα δημόσια νοσοκομεία είναι κρίσιμος και πολύ σημαντικός για την εύρυθμη λειτουργία των δημόσιων νοσοκομείων δεδομένου ότι αυτά παρέχουν υπηρεσίες υγείας και σε πρόσωπα που δεν ομιλούν την Ελληνική.

Παρόλα αυτά έχει παρατηρηθεί ότι υπάρχει μεγάλη έλλειψη αυτής της ειδικότητας με αποτέλεσμα **αφενός** ανθρώπινες ζωές να τίθενται σε κίνδυνο και αφετέρου το ιατρικό προσωπικό **να βρίσκεται συχνά σε αδιέξοδο** λόγω αδυναμίας επικοινωνίας με ασθενείς που δεν μιλάνε ελληνικά. Έχει επίσης διαπιστωθεί ότι σε αρκετά νοσοκομεία, όπως ενδεικτικά στο Γενικό Νοσοκομείο Αθηνών «Αλεξάνδρα», δεν ανανεώνονται οι συμβάσεις με διερμηνείς.

Με βάση τα ανωτέρω ερωτάσθε:

- 1) Για ποιον λόγο παρουσιάζονται **καθυστερήσεις** στις ανανεώσεις των συμβάσεων διερμηνέων στα δημόσια νοσοκομεία όπως ενδεικτικά στο Γενικό Νοσοκομείο Αθηνών «Αλεξάνδρα»; Υπάρχει έλλειψη διαθέσιμων κονδυλίων;
- 2) Πόσοι μόνιμοι διερμηνείς απασχολούνται σήμερα στα δημόσια νοσοκομεία;
- 3) Υπάρχει πρόθεση του Υπουργείου να προσλάβει μόνιμους διερμηνείς στα δημόσια νοσοκομεία το επόμενο διάστημα;
- 4) Ποια θα είναι η στάση του υπουργείου υγείας αν χαθούν ανθρώπινες ζωές εξαιτίας της έλλειψης μεταφραστών στα νοσοκομεία.

Η Βουλευτής

Ασπασία Ιωάννη Κουρουπάκη
ΒΟΥΛΕΥΤΗΣ Β1' ΒΟΡΕΙΟΥ ΤΟΜΕΑ ΑΘΗΝΩΝ